Public safety in Hotel Establishments Swimming Pools  Notice:		السلامة العامة في مسابح المنشآت الفندقية تنويه:	
We would like to point all pool operators in hotels, hotel apartments and		نود تنويه كافة مشغلي المسابح في الفنادق و الشقق الفندقية	
related establishments to adhere to the following:		والمنشآت ذات العلاقة إلى ضرورة الالتزام بما يلي:	
1.	Providing the appropriate and sufficient number of lifeguards	توفير العدد المناسب والكافي من المنقذين حسب مساحة	.1
	according to the pool area and the number of users.	المسبح وعدد المستخدمين .	
2.	Ensure that lifeguards are provided with adequate	التأكد من توفير المؤهلات والتدريب الكافي للمنقذين بشأن	.2
	qualifications and training regarding the way rescuers operate,	طريقة عمل المنقذ وطريقة الإنقاذ والإشراف على حوض	
	rescue method, and swimming pool supervision.	السباحة.	
3.	Not assigning to lifeguards any tasks other than rescuing.	عدم تكليف المنقذين بأي مهام أخرى خلاف الإنقاذ.	.3
4.	Ensure that children are accompanied by their parents in the	التأكد من تواجد الأطفال برفقة ذويهم في منطقة حوض	.4
	swimming pool area and that children (under 5 years) old are	السباحة وعدم السماح للأطفال (أقل من 5 سنوات)	
	not allowed to swim in adult pools.	بالسباحة في مسابح الكبار.	
5.	Put these instructions in the swimming pool instructions board	وضع هذه التعليمات في لوحات حوض السباحة الارشادية	.5
1			

For more information, please visit the Dubai Municipality website at <a href="http://www.dm.gov.ae">http://www.dm.gov.ae</a>

in a clear place, in both Arabic and English language.

or Email us on

ehcinspection@dm.gov.ae

http://www.dm.gov.ae

أو التواصل عبر البريد الإلكتروني

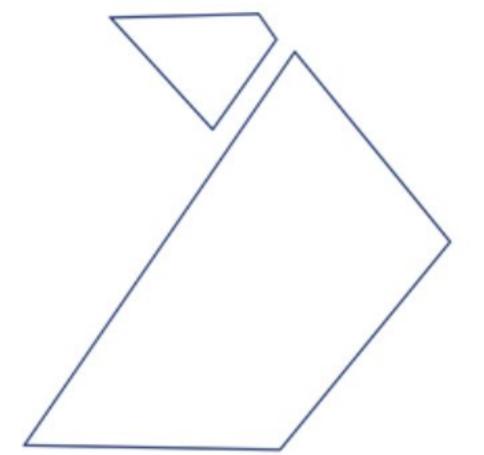
ehcinspection@dm.gov.ae

في مكان واضح وباللغتين العربية و الإنجليزية.

لمزيد من المعلومات يرجى زيارة موقع بلدية دبي

في حال المزيد من الاستفسارات ، الرجاء عدم التردد بالتواصل معنا Should you have further queries , please do not hesitate to contact us.

> مع خالص التحية ...Best Regards...



Environmental Health Section
Health and Safety Department
Dubai Municipality

ehcinspection@dm.gov.ae



**قسم الصحة البيئية** إدارة الصحة والسلامة بلدية دبي



بلدیة دبي DUBAI MUNICIPALITY

بلدية رائدة لمدينة عالمية A pioneering municipality for a global city